



Church of the LITTLE FLOWER

BULLETIN/BOLETIN

MAY 2ND
V SUNDAY OF EASTER

2 DE MAYO
V DOMINGO DE PASCUA



PASTOR

REV. MANUEL F. ALVAREZ

PAROCHIAL VICAR

REV. OMAR AYUBI

PRIESTS IN RESIDENCE

REV. JUAN ESCAMEZ
REV. STEPHEN SAAWUAN
REV. FIDELIS UKO

PERMANENT DEACONS

DEACON JORGE ALVAREZ
DEACON ROBERTO FLEITAS
DEACON MIGUEL PARLADE

Together, Worshipping the Lord, Forming Disciples, Serving in the Name of Jesus
Juntos, Adorando al Señor, Formando Discípulos, Sirviendo en Nombre de Jesús

MASS SCHEDULE

Monday - Friday

Time	Language
6:15 am	English
8:00 am	English — <i>Livestreamed</i>
5:30 pm	Español — <i>Livestreamed</i>

Saturday

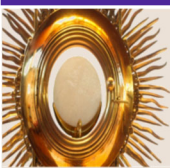
Time	Language
8:00 am	English — <i>Livestreamed</i>
5:00 pm	English Vigil

Sunday

Time	Language
7:30 am	English
9:00 am	English
10:30 am	English — <i>Livestreamed</i>
12:30 pm	Español — <i>Livestreamed</i>
5:30 pm	English

CONFESSIONS

Priests are available to hear Confessions every Saturday morning, from 8:30am to 10:00am. Penitents must be wearing a mask and maintain 6 feet social distancing while waiting in line.



ADORATION CHAPEL

Visit www.cotlf.org/adoration to register as a COTLF Adorer and learn more about the St. Joseph Adoration Chapel.



CHURCH OF THE LITTLE FLOWER - REILLY PARISH CENTER

Parish Office Hours

Monday - Friday
8:30 am - 4:30 pm

Address

2711 Indian Mound Trail
Coral Gables, FL 33134

Contact

(305) 446-9950
www.cotlf.org



@COTLF



MyParish App

OFFICE STAFF

Mrs. Irma Aguilar - Ext 314
Business Manager

Mrs. Maria Elena Chialastri - Ext 306
Administrative Assistant to the Pastor
Office Manager

Mr. Luis Cuza - Ext 308
Director of Music Ministries

Mr. Juan del Sol - Ext 311
Weddings Coordinator

Mr. Jorge Perez - Ext 318
Director of Advancement & Stewardship

Ms. Jessica Rodriguez - Ext 300
Receptionist
COTLF Charities Coordinator

Mr. Jorge Santibáñez - Ext 307
Director of Religious Education
Bulletin & Website Editor

Mrs. Annette Perez - Ext 302
Curator of Records
Virtus Training Coordinator

Mr. Rene Denis
Maintenance — Commodore Property Mgmt

Mrs. Nubia Vivas
Custodian



SAINT THERESA CATHOLIC SCHOOL

School Office Hours

Monday - Friday
7:15 am - 3:15 pm

Address

2701 Indian Mound Trail
Coral Gables, FL 33134

Contact

(305) 446-1738
www.stscg.org

Administered by the Carmelite Sisters of the Most Sacred Heart of LA - Sr. Rosalie, Principal

SACRED STEPS | SACRAMENTAL CELEBRATIONS AT COTLF



Welcome to the Catholic Church!
Congratulations to our Newly Baptized:

- ◆ Ernesto Joseph Fonts
- ◆ Juliette Alessia Garcia
- ◆ Isaac Benjamin Greenhauff
- ◆ Lili Rae Oliveira
- ◆ Alexandra Seguias



Congratulations and God's Blessings to those Joined in Holy Matrimony:

- ◆ Jordi Busse & Amanda Perez
- ◆ Eric Krukar & Katherine Graubard



Rest in Peace. We Pray for those who have Entered Eternity:

- ◆ Marina Hermeida

SACRAMENT OF BAPTISM

- Private on Saturdays or Group on Sundays at 2:00pm. Arrangements must be made with the Parish Office at least two (2) months in advance.
- Privados los sábados o en grupo los domingos a las 2:00 pm. Arreglos se deben hacer en la oficina por lo menos con dos (2) meses de anticipación.

SACRAMENT OF HOLY MATRIMONY

- Arrangements must be made with the Parish Office at least six (6) months in advance.
- Arreglos de bodas se deben hacer en la oficina por lo menos con seis (6) meses de anticipación.

SIGNS OF OUR STEWARDSHIP

Attendance 1,290

In-Church Adult Collection..... \$3,727
Loose Collection \$3,216
Late, Drop-off, Mail-in \$2,488
Online Giving \$11,665
Devotional Lights \$647
Poor Box/Charities \$166
Catholic Home Missions \$3,194

*Thank you for your generosity!
¡Gracias por su generosidad!*

Grand Total

\$21,909

APRIL 25, 2021

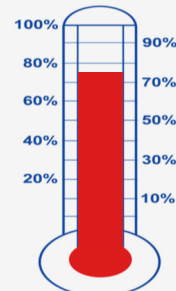
ABCD UPDATE

As of April 27th

Our Parish Goal:
\$336,500

Total Pledged:
\$254,983

Progress:
75.77%



DID YOU KNOW?

ABCD HAS NOW REACHED THE 75% PLEDGE MARK! CONSIDER MAKING YOUR GIFT NOW TO HELP US REACH OUR TOTAL GOAL. VISIT WWW.ISUPPORTABCD.COM FOR MORE DETAILS.

READINGS FOR THE WEEK OF APRIL 25, 2021

SUNDAY	ACTS 9:26-31; Ps 22:26-27, 28, 30, 31-32; 1 JN 3:18-24; JN 15:1-8
MONDAY	1 COR 15:1-8; Ps 19:2-3, 4-5; JN 14:6-14
TUESDAY	ACTS 14:19-28; Ps 145:10-11, 12-13AB, 21; JN 14:27-31A
WEDNESDAY	ACTS 15:1-6; Ps 122:1-2, 3-4AB, 4CD-5; JN 15:1-8
THURSDAY	ACTS 15:7-21; Ps 96:1-2A, 2B-3, 10; JN 15:9-11
FRIDAY	ACTS 15:22-31; Ps 57:8-9, 10 AND 12; JN 15:12-17
SATURDAY	ACTS 16:1-10; Ps 100:1B-2, 3, 5; JN 15:18-21
NEXT SUNDAY	ACTS 10:25-26; 34-35, 44-48; Ps 98:1, 2-3, 3-4; 1 JN 4:7-10; JN 15:9-17

Almighty ever-living God,
constantly accomplish the Paschal Mystery
within us, that those you were pleased
to make new in Holy Baptism may,
under your protective care, bear much fruit
and come to the joys of life eternal.
Through our Lord Jesus Christ, your son,
who lives and reigns with you in the unity of the
Holy Spirit, God, for ever and ever.
Amen.

WEEKLY MASS SCHEDULE & INTENTIONS

JOIN A MINISTRY MEETING

Sunday, May 2nd

V Sunday of Easter

Sat. Vigil	Elizabeth G. Diskin
7:30 am	+ Tachi Cuadrado
9:00 am	+ Mauro Del Rosso
10:30 am	Missa Pro Populo - <i>For All Members of the Parish Family</i>
12:30 pm	+ Rev. Father Francis Javier Rodriguez, OSA
5:30 pm	+ Joleo De Veiga

Monday, May 3rd

Feast of Sts. Phillip & James, Apostles

6:15 am	+ Alejandro & Ofelia Rodriguez
8:00 am	Eduardo Salazar's Birthday
5:30 pm	Misa Comunitaria

Tuesday, May 4th

Tuesday of Week V of Easter

6:15 am	+ Santiago Pedreira
8:00 am	+ Fred Stockhausen
5:30 pm	Misa Comunitaria

Wednesday, May 5th

Wednesday of Week V of Easter

6:15 am	+ Fr. Arthur Dennison
8:00 am	Sara Vera's Birthday
5:30 pm	Misa Comunitaria

Thursday, May 6th

Thursday of Week V of Easter

6:15 am	+ Marian Wamil & Ludwika Wieslawa Wamil
8:00 am	+ Raul Alvarez
5:30 pm	Misa Comunitaria

Friday, May 7th

Friday of Week V of Easter / First Friday

6:15 am	+ Joseph Jorge Wain
8:00 am	For the Benefactors of our Parish
5:30 pm	Misa Comunitaria

Saturday, May 8th

Saturday of Week V of Easter

8:00 am	Mariana Josepha's Birthday
5:00 pm Vigil	+ Cristina Maria Parlade

Sunday, May 9th

VI Sunday of Easter / Mother's Day

7:30 am	Intentions of the Murdock Family
9:00 am	Mother's Day Novena
10:30 am	Missa Pro Populo - <i>For All Members of the Parish Family</i>
12:30 pm	+ Esperanza Esguerra
5:30 pm	+ Luz Maria Hernandez

DAILY, MONDAY — FRIDAY

8:30 am English Rosary led by the KoC and Emmaus Men
Zoom Meeting ID: 878-6322-4740

8:15 pm Evening Rosary with Music and Reflections
Rosario con Música y Reflexiones
Mondays in English, Martes-Viernes en Español
Contact: Marifer Ordoñez, mfordonez@earthlink.net

MONDAY / LUNES

10:00 am "Seekers" Bible Study Group
Contact: Mercy Gonzalez, drmom92@gmail.com

7:00 pm Cristo en Cuba— *In-Person, Reilly Parish Center*
Contact: Adriano Garcia, adrianogarcia@aol.com

7:00 pm Adult Bible Study Group
Contact: Julie Otero, JOtero@vistacolor.com

7:30 pm Emaus de Hombres — *En Persona, Oficina Parroquial*
Contacto: Andres Hernandez, hernandezandres@hotmail.com

TUESDAY / MARTES

7:00 pm Legion of Mary — English
Contact: Maria Lopez, 786-247-3872

7:00 pm Reaching for A Smile Rosary— *In Person, St. Joseph Chapel*
Contact: Maru de Castro, 305-335-4104

8:00 pm English Charismatic Prayer — *In Person, Reilly Parish Center*
Contact: Felipe Vizcarrondo, fevmd@bellsouth.net

WEDNESDAY / MIERCOLES

7:30 pm Oración de Intercesión / Grupo Carismático
Contacto: Maria Arrabal, uria.bernardo1996@att.net

Women's Emmaus Group / Emaús de Mujeres
2nd Wednesday in English, 4to Miércoles en Español
Contact: Marifer Ordoñez, mfordonez@earthlink.net

THURSDAY / JUEVES

7:30pm Men's English Emmaus
Contact: contact@littlefloweremmaus.org

FRIDAY / VIERNES

7:00 pm Grupo Carismático: Corazón de Jesus
Contacto: Daisy Muik, dmuik48@yahoo.com

8:00 pm English Marriage Covenant Group
Contact: Janetsty Christensen, JanetsyC@bellsouth.net

SATURDAY / SÁBADO

Reunión de Convenio Matrimonial (Español)
3er Sábado de cada mes
Contacto: Marifer Ordoñez, mfordonez@earthlink.net



FROM THE PASTOR'S DESK DEL ESCRITORIO DEL PÁRROCO

MY DEAR PARISH FAMILY:

The outpouring of love that we have seen since the announcement of Father Arthur Dennison's death has truly been moving. Our 7th pastor who served us from 2002-2011 died on Friday, April 23 in Key West where he had resided since 2013. The news could not make it into last Sunday's bulletin because they had already been printed, but once we made the announcement on social media, seeing the comments and messages people were leaving was edifying. I wanted to share a few of the messages with all of you:

- ♦ *Father Dennison thank you. I met you when I was in high school and I will always remember the lessons you taught us. Thank you for being such a good mentor, a friend, and a role model.*
- ♦ *Father Dennison influenced & changed the life of my family. He was a role model. He will be greatly missed.*
- ♦ *I am forever grateful and blessed to have been married by Father Dennison in 2002. Our marriage is still growing strong almost 19 years later. Thank you for your kindness and support Father. You are loved by many and will be dearly missed.*

These are but three of the hundreds of messages we have received. It's a reminder to the priests of this parish that in everything we do, we are somehow touching the hearts of our people by communicating to them the Divine. After each Mass last Sunday, as I announced the passing of Fr. Dennison, many you would come up to me to share with me your favorite story about Father. This is the one that touched me the most: A family who is faithful to Mass every Sunday told me how Father welcomed them when they first registered their eldest child in our school. They weren't parishioners at the time, but I could see the mother of the family welling up with tears as she tried to explain what a difference the welcoming embrace of Father made a difference in the faith life of their family. They were never the same again after that initial encounter.

Father Dennison's funeral will be held in Key West this coming Wednesday in very "low key" Mass, as the Archbishop told his priests. We offered a Memorial Mass for Father last Wednesday here in the parish and we continue to lift him up in prayer and pray for the repose of his soul. As I said in this space last week, please never cease to pray for your priests.

As we turn the page of the calendar, we find ourselves in May, the month of Mary. Our Lady has protected us during the last year, and we will honor her with an outdoor rosary in the grotto of the rectory on May 10, and then again with a big celebration for Our Lady of Fatima on May 13 led by the Servants of the Pierced Hearts of Jesus and Mary. We also commend to Our Lady the children who made their First Communion yesterday and those who will be receiving it on May 15. May she keep our little ones always close to her beloved Son

God bless you all,

MI QUERIDA FAMILIA PARROQUIAL:

La efusión de amor que hemos visto desde el anuncio de la muerte del Padre Arthur Dennison ha sido muy conmovedora. Nuestro 7º párroco que nos sirvió del 2002 al 2011 murió el viernes 23 de abril en Key West, donde había residido desde el 2013. La noticia no pudo llegar al boletín del domingo pasado porque ya habían sido impresos, pero una vez que hicimos el anuncio en las redes sociales, ver los comentarios y mensajes que la gente estaba dejando fue edificante. Quería compartir algunos de los mensajes con todos ustedes:

- ♦ *Padre Dennison gracias. Te conocí cuando estaba en la secundaria y siempre recordaré las lecciones que nos enseñaste. Gracias por ser un buen mentor, un amigo y un modelo a seguir.*
- ♦ *El padre Dennison influyó y cambió la vida de mi familia. Era un modelo a seguir. Se le echará mucho de menos.*
- ♦ *Estoy eternamente agradecido y bendecido de haber sido casado por el Padre Dennison en el 2002. Nuestro matrimonio sigue creciendo fuerte casi 19 años después. Gracias por su bondad y apoyo Padre. Usted es amado por muchos y se le extrañará mucho.*

Estos son sólo tres de los cientos de mensajes que hemos recibido. Es un recordatorio a los sacerdotes de esta parroquia de que en todo lo que hacemos, de alguna manera estamos tocando el corazón de nuestro pueblo comunicándoles lo Divino. Después de cada misa del domingo pasado, cuando anuncié el fallecimiento del Padre Dennison, muchos de ustedes se me acercaron para compartir conmigo su historia favorita sobre el Padre. Esta es la que más me conmovió: Una familia fiel a la misa todos los domingos me contó cómo el Padre los recibió cuando inscribieron por primera vez a su hijo mayor en nuestra escuela. No eran feligreses en ese momento, pero pude ver a la madre de la familia llenándose de lágrimas mientras trataba de explicar la diferencia que el abrazo acogedor del Padre hizo y la diferencia en la vida de fe de su familia. Nunca volvieron a ser los mismos después de ese encuentro inicial.

El funeral del padre Dennison se celebrará en Key West el próximo miércoles en una misa muy "discreta", según dijo el arzobispo a sus sacerdotes. Ofrecimos una misa conmemorativa por el Padre el miércoles pasado aquí en la parroquia y seguimos elevándolo en oración y orando por el reposo de su alma. Como dije en este espacio la semana pasada, por favor nunca dejen de rezar por sus sacerdotes.

Al pasar la página del calendario, nos encontramos en mayo, el mes de María. La Virgen nos ha protegido durante el último año, y la honraremos con un rosario al aire libre en la gruta de la rectoría el 10 de mayo, y luego de nuevo con una gran celebración para nuestra Señora de Fátima el 13 de mayo dirigida por las Siervas de los Corazones Traspasados de Jesús y María. También encomendamos a la Virgen a los niños que ayer hicieron su Primera Comunión y a los que la recibirán el 15 de mayo. Que ella mantenga a nuestros pequeños siempre cerca de su amado Hijo.

Que Dios los bendiga a todos,

Music for Sunday 10:30am Mass

Musica para la Misa Dominical 12:30pm

PROCESSIONAL HYMN

GOD, BLESS YOUR CHURCH WITH STRENGTH!

DIADEMATA

God, bless your Church with strength! Wherever we may be,
Build up your servants as we work in common ministry.
Urge us from fledgling faith to venture and to soar,
Through open skies to sing the praise of Christ, whom we adore.

God, bless your Church with life! May all our branches thrive,
Unblemished, wholesome, bearing fruit, abundantly alive.
From you, one Holy Vine, in freedom may we grow.
Sustain us in our mission, Lord, you love and peace to show.

God, bless your Church with hope! Despite chaotic days
May we in darkness shine, to light a pathway through life's maze.
May justice be our aim and kindness ours to share;
And let us walk in humbleness, assured our God is there.

Text: John A. Dalles, b. 1954, © 2000, GIA Publications, Inc.
Tune: DIADEMATA, SMD, George J. Elvey, 1816-1893

PREPARATION OF THE GIFTS

I WILL BE THE VINE

LIAM LAWTON

*I will be the vine and you will be the branches.
All you who live in me will never, never die.
I will be the sign, I will offer many chances;
so live, oh live in me and you shall have new life.*

1. Remain in me, as I remain in you.
You may ask what you will, ask what you will, and you shall receive.
2. As the Father loved me, so have I loved you.
Remain in my love, remain in my love, and I will give you life.

Text: Based on John 15:5-14; Liam Lawton, b. 1959, © 1998, GIA Publications, Inc.

COMMUNION SONG

NOW WE REMAIN

DAVID HAAS

*We hold the death of the Lord deep in our hearts.
Living, now we remain with Jesus, the Christ.*

1. Once we were people afraid, lost in the night.
Then by your cross we were saved;
Dead became living, life from your giving.
2. Something which we have known, something we've touched,
What we have seen with our eyes; This we have heard: Lifegiving Word.
3. He chose to give to himself, became our bread:
Broken that we might live; Love beyond love, pain for our pain.

Text: Corinthians, 1 John, 2 Timothy; David Haas, b. 1957; tr. by Santiago Fernandez, b. 1971
Tune: David Haas, b. 1957 © 1983, tr. 2012, GIA Publications, Inc.

RECESSIONAL HYMN

SING WITH ALL THE SAINTS IN GLORY

HYMN TO JOY

1. Sing with all the saints in glory, Sing the resurrection song!
Death and sorrow, earth's dark story, To the former days belong.
All around the clouds are breaking, Soon the storms of time shall cease;
In God's likeness, we awaken, Knowing everlasting peace.
2. O what glory, far exceeding, All that eye has yet perceived!
Holiest hearts, for ages pleading, Never that full joy conceived.
God has promised, Christ prepares it,
There on high our welcome waits.
Ev'ry humble spirit shares it; Christ has passed the eternal gates.

Text: 1 Corinthians 15:20; William J. Irons, 1812-1883, alt.; tr. by Alberto Meruvia, b. 1919, © 2010, GIA Publications, Inc.

CANTO DE ENTRADA

JUNTOS COMO HERMANOS

CESÁREO GABARÁIN

*Juntos como hermanos, miembros de una Iglesia
vamos caminando al encuentro del Señor.*

1. Un largo caminar, por el desierto bajo el sol,
no podemos avanzar sin la ayuda del Señor.
2. Unidos al rezar, unidos en una canción,
viviremos nuestra fe con la ayuda del Señor.
3. La Iglesia en marcha está. A un mundo nuevo vamos ya
donde reinará el amor, donde reinará la paz.

Letra © 1979, Cesáreo Gabaráin. Obra publicada por OCP. Derechos reservados.
Música: Espiritual Afroamericano.

CANTO DE OFERTORIO

AMAR

TRADICIONAL

1. Amar es entregarse, olvidándose de sí,
buscando lo que al otro pueda hacerle feliz,
buscando lo que al otro pueda hacerle feliz.

*¡Qué lindo es vivir para amar! ¡Qué grande es tener para dar!
Dar alegría, felicidad, darse uno mismo, eso es amar.
Dar alegría, felicidad, darse uno mismo, eso es amar.*

2. Amar como a sí mismo, entregarse a los demás;
así no habrá egoísmo que no pueda superar.
Así no habrá egoísmo que no pueda superar.

Text and music: Traditional.

CANTO DE COMUNION

EL VIÑADOR

CESÁREO GABARÁIN

1. Por los caminos sedientos de luz, levantándose antes que el sol,
hacia los campos que lejos están, muy temprano se va el viñador.
No se detiene en su caminar, no le asusta la sed ni el calor.
Hay una viña que quiere cuidar, una viña que es todo su amor.

*Dios es tu amigo, el viñador, el que te cuida de sol a sol.
Dios es tu amigo, el viñador, el que te pide frutos de amor.*

2. Él te protege con un valladar levantado en tu derredor,
quita del alma las piedras del mal y ha elegido la cepa mejor.
Limpia los surcos con todo su afán, y los riega con sangre y sudor.
Dime si puede hacer algo más por su viña, el viñador.

3. Por los caminos sedientos de luz, levantándose antes que el sol,
hacia los campos que lejos están, muy temprano se va el viñador.
Sólo racimos de amargo sabor ha encontrado en tu corazón.
Dime si puede esperar algo más de su viña, el viñador.

© 1978, Cesáreo Gabaráin. Published by OCP. All rights reserved.

CANTO DE SALIDA

JESÚS RESUCITÓ, ALELUYA

CARLOS ROSAS

Cantemos con alegría al Señor nuestro Dios,
quien hizo el cielo, el mar, las estrellas también.
Cantemos con alegría, alegría de vivir.
Jesús resucitó. A la muerte venció.

¡Aleluya al Señor! ¡Aleluya! ¡Aleluya al Señor!

© 1977, Carlos Rosas. Obra publicada por OCP. Derechos reservados.

Reprinted with permission under ONE LICENSE #A-736156. All rights reserved.

To find lyrics for all other Parish Sunday Masses, please visit www.cotlf.org/mass or scan the QR code.



SUNDAY MASS READINGS

Reading I

Acts 9:26-31

Reading II

1 Jn 3:18-24

When Saul arrived in Jerusalem he tried to join the disciples, but they were all afraid of him, not believing that he was a disciple.

Then Barnabas took charge of him and brought him to the apostles, and he reported to them how he had seen the Lord, and that he had spoken to him, and how in Damascus he had spoken out boldly in the name of Jesus.

He moved about freely with them in Jerusalem, and spoke out boldly in the name of the Lord.

He also spoke and debated with the Hellenists, but they tried to kill him.

And when the brothers learned of this, they took him down to Caesarea and sent him on his way to Tarsus.

The church throughout all Judea, Galilee, and Samaria was at peace.

It was being built up and walked in the fear of the Lord, and with the consolation of the Holy Spirit it grew in numbers.

Responsorial Psalm

Psalm 22:26-27, 28, 30, 31-32

R. (26a) I will praise you, Lord, in the assembly of your people.

I will fulfill my vows before those who fear the LORD.

The lowly shall eat their fill;

they who seek the LORD shall praise him:

"May your hearts live forever!"

All the ends of the earth
shall remember and turn to the LORD;
all the families of the nations
shall bow down before him.

To him alone shall bow down
all who sleep in the earth;
before him shall bend
all who go down into the dust.

And to him my soul shall live;
my descendants shall serve him.
Let the coming generation be told of the LORD
that they may proclaim to a people yet to be born
the justice he has shown.

Children, let us love not in word or speech but in deed and truth.

Now this is how we shall know that we belong to the truth and reassure our hearts before him in whatever our hearts condemn, for God is greater than our hearts and knows everything.

Beloved, if our hearts do not condemn us, we have confidence in God and receive from him whatever we ask, because we keep his commandments and do what pleases him.

And his commandment is this:

we should believe in the name of his Son, Jesus Christ, and love one another just as he commanded us.

Those who keep his commandments remain in him, and he in them, and the way we know that he remains in us is from the Spirit he gave us.

Alleluia

Jn 15:4a, 5b

R. Alleluia, alleluia.

Remain in me as I remain in you, says the Lord.

Whoever remains in me will bear much fruit.

Gospel

Jn 15:1-8

Jesus said to his disciples:

"I am the true vine, and my Father is the vine grower.

He takes away every branch in me that does not bear fruit, and every one that does he prunes so that it bears more fruit.

You are already pruned because of the word that I spoke to you.

Remain in me, as I remain in you.

Just as a branch cannot bear fruit on its own unless it remains on the vine, so neither can you unless you remain in me.

I am the vine, you are the branches.

Whoever remains in me and I in him will bear much fruit, because without me you can do nothing.

Anyone who does not remain in me will be thrown out like a branch and wither; people will gather them and throw them into a fire and they will be burned.

If you remain in me and my words remain in you, ask for whatever you want and it will be done for you.

By this is my Father glorified, that you bear much fruit and become my disciples."

Lectionary for Mass for Use in the Dioceses of the United States, second typical edition, Copyright © 2001, 1998, 1997, 1986, 1970 Confraternity of Christian Doctrine; Psalm refrain © 1968, 1981, 1997, International Committee on English in the Liturgy, Inc. All rights reserved. Neither this work nor any part of it may be reproduced, distributed, performed or displayed in any medium, including electronic or digital, without permission in writing from the copyright owner.

LECTURAS DE MISA DOMINICAL

Primera Lectura

Hch 9, 26-31

Segunda Lectura

1 Jn 3, 18-24

Cuando Pablo regresó a Jerusalén, trató de unirse a los discípulos, pero todos le tenían miedo, porque no creían que se hubiera convertido en discípulo.

Entonces, Bernabé lo presentó a los apóstoles y les refirió cómo Saulo había visto al Señor en el camino, cómo el Señor le había hablado y cómo él había predicado, en Damasco, con valentía, en el nombre de Jesús.

Desde entonces, vivió con ellos en Jerusalén, iba y venía, predicando abiertamente en el nombre del Señor, hablaba y discutía con los judíos de habla griega y éstos intentaban matarlo. Al enterarse de esto, los hermanos condujeron a Pablo a Cesarea y lo despacharon a Tarso.

En aquellos días, las comunidades cristianas gozaban de paz en toda Judea, Galilea y Samaria, con lo cual se iban consolidando, progresaban en la fidelidad a Dios y se multiplicaban, animadas por el Espíritu Santo.

Salmo Responsorial

Salmo 21, 26b-27. 28 y 30. 31-32

R. (26a) Bendito sea el Señor. Aleluya.

Le cumpliré mis promesas al Señor
delante de sus fieles.

Los pobres comerán hasta saciarse
y alabarán al Señor los que lo buscan:
su corazón ha de vivir para siempre.

Recordarán al Señor y volverán a él
desde los últimos lugares del mundo;
en su presencia se postrarán
todas las familias de los pueblos.
Sólo ante él se postrarán todos los que mueren.

Mi descendencia lo servirá
y le contará a la siguiente generación,
al pueblo que ha de nacer:
la justicia del Señor
y todo lo que él ha hecho.

Hijos míos:

No amemos solamente de palabra, amemos de verdad
y con las obras.

En esto conoceremos que somos de la verdad y
delante de Dios tranquilizaremos nuestra conciencia
de cualquier cosa que ella nos reprochare, porque
Dios es más grande que nuestra conciencia y todo lo
conoce.

Si nuestra conciencia no nos remuerde, entonces,
hermanos míos, nuestra confianza en Dios es total.

Puesto que cumplimos los mandamientos de Dios y
hacemos lo que le agrada, ciertamente obtendremos
de él todo lo que le pidamos.

Ahora bien, éste es su mandamiento: que creamos en
la persona de Jesucristo, su Hijo, y nos amemos los
unos a los otros, conforme al precepto que nos dio.

Quien cumple sus mandamientos permanece en Dios
y Dios en él.

En esto conocemos, por el Espíritu que él nos ha dado,
que él permanece en nosotros.

Aclamación antes del Evangelio

Jn 15, 4a. 5b

R. Aleluya, aleluya.

Permanezcan en mí y yo en ustedes, dice el Señor;
el que permanece en mí da fruto abundante.

Evangelio

Jn 15, 1-8

En aquel tiempo, Jesús dijo a sus discípulos:

“Yo soy la verdadera vid y mi Padre es el viñador.

Al sarmiento que no da fruto en mí, él lo arranca, y al
que da fruto lo poda para que dé más fruto.

Ustedes ya están purificados por las palabras que les
he dicho. Permanezcan en mí y yo en ustedes.

Como el sarmiento no puede dar fruto por sí mismo, si
no permanece en la vid, así tampoco ustedes, si no
permanecen en mí.

Yo soy la vid, ustedes los sarmientos; el que
permanece en mí y yo en él, ése da fruto abundante,
porque sin mí nada pueden hacer.

Al que no permanece en mí se le echa fuera, como al
sarmiento, y se seca; luego lo recogen, lo arrojan al
fuego y arde.

Si permanecen en mí y mis palabras permanecen en
ustedes, pidan lo que quieran y se les concederá.

La gloria de mi Padre consiste en que den mucho fruto
y se manifiesten así como discípulos míos”.

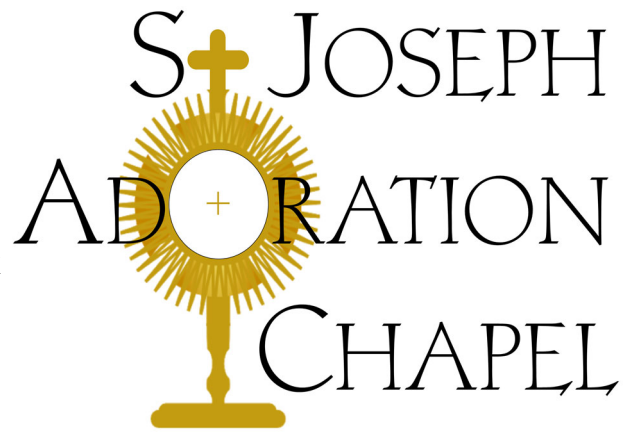
Los textos de la Sagrada Escritura utilizados en esta obra han sido tomados de los Leccionarios I, II y III, propiedad de la Comisión Episcopal de Pastoral Litúrgica de la Conferencia Episcopal Mexicana, copyright © 1987, quinta edición de septiembre de 2004. Utilizados con permiso. Todos los derechos reservados. Debido a cuestiones de permisos de impresión, los Salmos Responsoriales que se incluyen aquí son los del Leccionario que se utiliza en México. Su parroquia podría usar un texto diferente.

Adoration Registration Drive

In order to maintain the Adoration Chapel open on a regular basis, we are in need of adorers who can commit to a weekly holy hour so that the Blessed Sacrament is never left unattended in the Chapel.

The St. Joseph Chapel will be temporarily closed this week so that we can register regular adorers. If you can devote some time to be with the Lord in Adoration, please visit

www.cotlf.org/adoration



OUTDOOR CANDLELIGHT ROSARY

In this month of May, the month of Mary, we turn to our Blessed Mother in thanksgiving for her protection of our parish over the past year. Join us on Monday, May 10th at 7:30pm as we come together for our bi-annual Outdoor Rosary on the Rectory/Priest House lawn. Chairs will be set up with appropriate distancing and masks are encouraged despite the outdoor setting.



On Saturday, May 15th, we will be celebrating three First Communion Masses. Please pray for these children and their families as they continue preparing to encounter Jesus Christ in the Eucharist.

PLEASE NOTE:

There will be **NO** Adoration/Holy Hour in the church that morning. Confessions will still be available from 8:30am to 10:00am in the **PARISH OFFICE**.



New Parish Podcast

We recently launched "*Monday Morning Homilist*," our new parish podcast. Each week, Fr. Manny and Jorge Santibáñez will go deeper into the Sunday readings and homilies and spend some time talking about life and sports.

The podcast is available on all major podcast services including **Apple Podcasts, Spotify, Amazon Music, and Pandora**. You can also listen via the **MyParish App**.

Check in every week for the newest episode of Monday Morning Homilist!



venmo

Donating to COTLF Has Never Been Easier!

Scan the QR Code to go directly to our Venmo profile, @COTLF, and make your donation in support of the parish today!

Online Giving, with an automatically recurring donation option, is also conveniently available on our Parish Website.



BIBLE STUDY WITH FR. OMAR — ESTUDIO DE BIBLIA CON EL PADRE OMAR

The Bible is at the heart of what it means to be a Christian. It is the Spirit-inspired word of God for us. It reveals to us the God who created, redeemed, and guides us still. It speaks to us personally and as a church. It forms the basis of our public liturgical life and our private prayer lives. It urges us to live worthily and justly, to love tenderly and wholeheartedly, and to be a part of building God's kingdom here on earth. I invite you to join me virtually every Tuesday night, from 7:00 to 8:00 pm to search and learn the word of God. By *Unfolding the Scriptures* together, we will get to know Jesus in a better way. If you are interested, please send me an e-mail to fromar@cotlf.org with your name, e-mail address and your cell number.

La Biblia está en el corazón de lo que significa ser cristiano. Es la palabra inspirada por el Espíritu de Dios para nosotros. Nos revela al Dios que nos creó, que nos redimió y que todavía nos guía. Nos habla personalmente y como iglesia. Forma la base de nuestra vida litúrgica pública y de nuestra vida de oración privada. Nos insta a vivir digna y justamente, a amar con ternura y de todo corazón, y a ser parte de la edificación del reino de Dios aquí en la tierra. Los invito a que se unan a mí de manera virtual todos los martes por la noche, de 8:30 a 9:30 pm para escudriñar y aprender la palabra de Dios. *Desenvolviendo las Escrituras* juntos, llegaremos a conocer a Jesús de una manera mejor. Si usted está interesado, por favor envíeme un correo electrónico a fromar@cotlf.org con su nombre, dirección de correo electrónico y su número de celular.

The Servants of the Pierced Hearts of Jesus and Mary Brothers and Priests

Invite you to participate in our One Day Vocational Retreat



Called!

May 15, 2021

For young men ages 16 to 35

For more information please email brothersandpriests@piercedhearts.org



COTLF PARISH PRAYER LIST

- ♦ Mercy Acosta
- ♦ Alex Artiga
- ♦ Pat Ayala
- ♦ Humberto Báculo
- ♦ Jayden C.
- ♦ Juan Carbonell
- ♦ Maria de Cardenas
- ♦ Dean Carr
- ♦ Otto Crombet
- ♦ Jonathan Peter Domash
- ♦ Elena Dominguez
- ♦ Barbara Fernandez
- ♦ Carlos Fernandez
- ♦ Gisela Figueredo
- ♦ Tammy Fons

- ♦ Jose Raul Fox
- ♦ Elena Garcia
- ♦ Armelio Gomez
- ♦ Denis Gonzalez
- ♦ Christine Grenet
- ♦ Lidia Guallar
- ♦ Hugo & Maria Guilarte
- ♦ Alexandra Herrera
- ♦ Ana Isabel Herrera
- ♦ Gloria L.V. Keigans
- ♦ Elizabeth Kiss
- ♦ Alex Lacca
- ♦ Augusto Ledesma
- ♦ Marlene Llamas
- ♦ Gustavo Lobo

- ♦ Michele Luciano
- ♦ Luis Maggi
- ♦ Crystal Martin
- ♦ Daniel Martin
- ♦ Yolanda Martos
- ♦ Rene Monteagudo
- ♦ Ann Munley
- ♦ Bob Needham
- ♦ The Paniagua Family
- ♦ Rosa Pelaez
- ♦ Osvaldo Perez
- ♦ Ryker Urbane Phelps
- ♦ Porfirio Ponce
- ♦ Lee Ramirez
- ♦ Robert G Ramirez, Sr.
- ♦ Milay Ferriol Remy

- ♦ Augustus Riley
- ♦ Aristides & Alejandro Rivera
- ♦ Karolina Cabrera Rivera
- ♦ Eddy Sanchez
- ♦ Robert Sanchez
- ♦ Frances Shaheen
- ♦ Sean Stockhausen
- ♦ Jose "Ricky" Suarez
- ♦ Francis Sweeney
- ♦ Marisol Tapia
- ♦ Raul Tejero
- ♦ Jennifer & Kaylin Yudice

To add or remove the name of a parishioner, relative, or friend to our Parish Prayer List please contact the Parish Office or submit your Prayer Request via the Parish App.

Prayer requests for the deceased will not appear here, but will be placed in the prayer basket of the Saint Joseph Adoration Chapel.

See
Your Ad
in **COLOR**

Call J.S. Paluch Today!
1.800.432.3240

**Life
Matters**

For more information go to www.usccb.org/respectlife

If You Live Alone You Need MDMedAlert!

24 Hour Protection at HOME and AWAY!
 ✓ Ambulance ✓ Police ✓ Fire ✓ Friends/Family
 Solutions as Low as **\$19.95** a month
 FREE Shipping FREE Activation NO Long Term Contracts
 CALL NOW! **800.809.3352**
 "I have peace of mind... Mom remains independent."
MDMedAlert Safe-Guarding America's Seniors Nationwide
 GPS Tracking w/Fall Detection Nationwide, No Land Line Needed
 EASY Set-up, NO Contract 24/7 365 Monitoring in the USA
 This Button SAVES Lives! As Shown GPS, Lowest Price Guaranteed!

Catholic Cruises and Tours and The Apostleship of the Sea of the United States of America
Take your FAITH ON A JOURNEY.
 Call us today at 860-399-1785 or email eileen@CatholicCruisesandTours.com
www.CatholicCruisesandTours.com

**catholicmatch[®]
Florida**



CatholicMatch.com/myFL

Gran Paris
 Bakery Catering Wholesale
 The Specialty Shop
 3026 N.W. 7 St., Miami, FL 33125
www.Granparisbakery.com Phones: 305 643-4281/82/84

DO YOU HAVE SALES EXPERIENCE? ARE YOU WELL NETWORKED IN THE LOCAL COMMUNITY?
J.S. PALUCH COMPANY
 NATIONAL PUBLISHER OF CHURCH BULLETINS
 • Full Time Positions Available with Excellent Earning Potential!
 • Medical Benefits, 401K, Life & AD&D Insurance Available
 • Excellent Commission Compensation Program
Interested? Call Kay Leane 1.800.621.5197 x2823
 or Email Resume to RECRUITING@JSPALUCH.COM
www.jspaluch.com
EARN MONEY! DO GOOD! MAKE A POSITIVE IMPACT!

Please Patronize

The Sponsors Who Appear On This Bulletin. It Is Through Their Support That This Bulletin Is Made Possible.
 Business Owners Interested In Advertising Please Call



J.S. Paluch
1-800-432-3240

Please Cut Out This "Thank You Ad" and Present It The Next Time You Patronize One of Our Advertisers

Thank You

Thank you for advertising in our church bulletin.
 I am patronizing your business because of it!

Protecting **Seniors**
Nationwide

Medical Alert System



\$29.95/Mo. billed quarterly

- One Free Month
- No Long-Term Contract
- Price Guarantee
- Easy Self Installation



Call Today! Toll Free **1.877.801.8608**



FAMILY ORGANIZATIONAL PSYCHOLOGY®

Building a Productive and Functional Family

786-612-6947

3081 Salzedo Street Suite #202
Coral Gables, FL

www.familyorganizationalpsychology.org

BAY PLUMBING CO.

CAN FIX ANYBODY'S PLUMBING

C.C. 6469 CFC057007
Licensed Insured

SINCE 1968

305-446-8141
305-361-1177

info@BayPlumbingCo.com

ONE PARISH

Grow in your faith, find a Mass, and connect with your Catholic Community with OneParish!

Download on the App Store GET IT ON Google play

Download Our Free App or Visit
www.MY.ONEPARISH.com

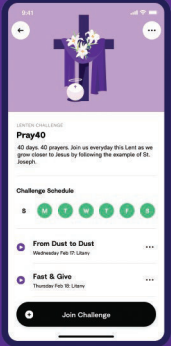
Hallow

The #1 Catholic Prayer & Meditation App

Join the #Pray40 Challenge



Download Hallow from the App Store on your phone.



FINDaPARISH.com

Check It Out Today!

The Most Complete Online National Directory of Catholic Parishes



Catholic Cemeteries of the Archdiocese of Miami

Our Lady of Mercy

(305) 592-0521

11411 N.W. 25th Street
Miami • FL 33172

www.catholiccemeteriesmiami.org

miami implant perio

Specialists in Dental Implants & Gum-Related Issues

Beatriz E. Terry D.D.S., M.S.

Diplomate, American Board of Periodontology

6361 Sunset Drive | Miami, FL 33143

305-275-1212

www.miamiimplantperio.com



Get this weekly bulletin delivered by email - for FREE!

Sign up here:
www.jspaluch.com/subscribe

Courtesy of J.S. Paluch Company, Inc.







JUAN C. PORTUONDO, D.D.S.

Diplomate American Board of Oral and Maxillofacial Surgery

Dental Extractions
Wisdom Teeth
Implants

555 Biltmore Way
Suite 106
Coral Gables, Florida 33134

Phone: 305-648-3717

We Want Your Business To Grow

What We Can Offer You and Your Business:

- Many ad size options to meet your budget in color or black and white
- One-on-one customer service to help build and design your ad
- The ability to change your ad up to 12 times per year

J.S. Paluch Company 1.800.432.3240

WHY ADVERTISE IN YOUR LOCAL CHURCH BULLETIN?

GREAT COVERAGE - 97% of all households attending church take at least one church bulletin home every Sunday.

GREAT VALUE - 70% of all households are aware of and look at the advertising in the church bulletin and 68% of households surveyed when making a choice between businesses are inclined to choose the one who advertised in the church bulletin.

Learn More About Advertising In Your Parish Bulletin

Call us at **1-800-432-3240**
Email: sales@jspaluch.com

Grow Your Business, Advertise Here.

Support Your Church & Bulletin.
Free professional ad design & my help!
email: sales@jspaluch.com

For Information ... Call

800.432.3240



www.jspaluch.com

Flagler MEMORIAL PARK

Cremation space, urn liner, and cemetery service from
\$950.00

Ground lots, Mausoleums, and Niches available at Flagler Memorial Park

5301 West Flagler Street, Miami, FL 33134

305.446.7626

UNIVERSITY DENTAL GROUP FAMILY DENTISTRY

RICHARD D. MORALES, D.M.D., F.A.G.D.

1430 S. Dixie Highway, Suite 312
Coral Gables, FL 33146

(305) 661-8240

www.universitydentalgrouponline.com
Little Flower Parishioner Since '96



Helping people live healthier lives.

Medicare • Life Insurance
Short Term Health Care
(Year-round)

Group Health Insurance

Raul Cairo

Licensed Sales Representative

305.934.9827

cairor915@gmail.com

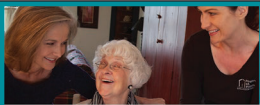


Mario A. Sabatés, M.D.

Diplomate, American Board of Ophthalmology
Specialist in Corneal and Refractive Surgery
1385 Coral Way, 3rd Floor. Miami, Florida 33145

Tel: 305.854.3307

Fax: 305.854.3130



The Right Care, Right at Home®

Services We Provide (including but not limited to)

- Light Housekeeping
- Bathing Assistance
- Daily Health Reminders
- Post Surgery/Rehab Care
- Ambulation Assistance
- Meal Preparation

Right at Home of Miami

305.697.9722

www.rahmiami.com

A global network where most offices are independently owned and operated.



LIFE INSURANCE • RETIREMENT ANNUITIES



Knights of Columbus
INSURANCE
YOUR SHIELD FOR LIFE

DANIEL BIGGS

305.720.9220

daniel.biggs@kofc.org

LONG-TERM CARE • DISABILITY INCOME



Miguel A. Núñez, M.D. Primary Care Provider, General Practice

Georgetown University School of Medicine (1991)

Ph: (305) 442-0633

2645 SW 37th Ave., Suite 603

office@drmiguelnunez.com

DOCTORS HEALTH CARE PLANS,
PREFERRED, MEDICA,
SIMPLY, UNITED, CIGNA AND MORE.



REALCAP FINANCIAL CORP

Full Service Licensed Mortgage Brokerage
Residential & Commercial
Manuel A. Huerta, Jr., Principal Broker
NMLS# 1315443

Office: 305.814.1279 Ext. 2001
Direct: 786.506.9022
mah@realcapcorp.com
mannyhuerta.zipforhome.com

dermatology

Georgette Rodríguez-Vázquez, MD

Diplomate American Board of Dermatology

Dr.G@southmiamidermatology.com

T: 305.667.5480 | 6351 Sw 72nd Street, Suite 200

F: 305.667.5482 | Miami, FL 33143

www.southmiamidermatology.com



Consider Remembering
Your Parish in Your Will.

For further information,
please call the Parish Office.

THE LAW OFFICE OF
MATTHEW E. LADD
CORAL GABLES



**CRIMINAL AND
INJURY LAW**

Practicing
since 2003

MATTHEW E. LADD

FEDERAL AND STATE
CRIMINAL & CIVIL LITIGATOR

305-665-3978

4649 Ponce de Leon Blvd., Suite 301

Coral Gables, FL 33146

24-Hour Bail Bond Line

305.984.4649

MatLadd@MLLawMiami.com

www.MLLawMiami.com

Little Flower Parishioner



A WORK OF LOVE
OUR MISSION: TO CURE
"THE NEW STANDARD."

DR. PEDRO A. SERRANO-OJEDA
Diplomat of the American Board of Radiology



Caribbean Radiation Oncology Center

We have the most advanced system
for CANCER treatment.
TomoTherapy HDA.

Call today for a consultation.

Ph: 305.436.9196 Fax: 305.436.9169

3125 N.W. 84th Ave., Doral, FL 33122

www.adioscancer.com



DeVista
optical

8485 SW 40th St, Ste 103
Miami, FL 33155

Call for Our
2020 Specials

It's 2020. Are You?

- Eye Exam • Contact Lens Exam
- Contact Lenses • Glasses

Dry Eye Specialist

(305) 223-6142



Amanda Reyes, O.D.
Optometric Physician

JOIN OUR
FAMILY TODAY!



El Encanto
MEDICAL CENTERS



info@elencantomedicalcenters.com • www.elencantomedicalcenters.com

(305) 362-2686
255 University Dr. Coral Gables

- Home doctors
- Meds delivered
- Pharmacy • Acupuncture
- Primary care • RX
- Social workers • Specialists
- Unlimited therapies
- Unlimited transportation
- Acupuncture

CORAL GABLES RENTAL
Single Adult Cottage!

• 1 Bedroom
• Full Kitchen
• Utilities
• Wifi
• Xfinity TV
\$950
305-443-4323

ROOFING

Got Leaks? We've got Roofers!

305-600-3541 • tsroofingsystems.com

ROOF REPAIRS & REPLACEMENTS



DR. JULIETA RODRIGUEZ PASTO
DENTIST

124 Almeria Ave. Coral Gables, FL 33134

Ph: 305.442.8481 | Cell: 305.299.5029 | Fax: 305.442.4029

dsmileus@gmail.com | www.dsmileus.com

New patients promotions.

Accept most dental insurances

HABLAMOS ESPAÑOL